

## Edito

**CHRISTINE GIROD »**

Faisons la guerre au littering!



L'arrivée du printemps et des beaux jours entraîne dans son sillage un véritable fléau: les déchets sauvages, ou littering en anglais. Le littering, désigne le fait de laisser traîner ou de jeter négligemment les déchets par terre, de préférence dans les espaces publics, les rues, les places ou les parcs.

A l'instar d'autres villes, la commune de Gland est victime de ces comportements envahissant la plage, le skate park, la place de la gare, les cours d'école et autres lieux publics, laissant aux employés communaux la tâche ingrate et peu gratifiante de ramasser les débris laissés par d'autres. Nous ne sommes plus au Moyen Âge, Eugène Poubelle a doté Paris de son invention au 19ème siècle, que diable! La Ville de Gland en est largement dotée. Dès lors, sa municipalité, renforcée dans son action par un postulat déposé au conseil communal par Mme Jeannette Weber, réagit en organisant dès avril une série d'actions de sensibilisation et de prévention.

L'espace public est au service de chacun. Le fait qu'il doive être respecté et maintenu en état de propreté me semble faire partie de l'éducation de base minimale. La municipalité mise sur la participation et la bonne compréhension de chacun. L'image d'une ville constamment souillée est non seulement négative, mais elle contribue à une mauvaise ambiance, voire même à accentuer de manière irrationnelle le sentiment d'insécurité.

Gagnerons-nous notre pari? Je crois sincèrement pouvoir compter sur l'enthousiasme de chacun, parents, citoyens, familles, entreprises, commerces etc. Cette prise de conscience communautaire, cette discipline doit animer chaque utilisation du domaine public, que ce soit lors de manifestations, d'utilisation du skate park, de pique-niques, de fêtes ou de sorties entre amis.

Tous ensemble nous relèverons le défi d'une Ville propre! |

*Christine Girod, municipale*

### CHANGEMENT À L'ÉCOLE

HarmoS et LEO occasionnent des changements d'importance dans nos établissements scolaires.

» III

### MÉRITES SPORTIFS

Découvrez les lauréats primés lors de la cérémonie des mérites glandois pour l'année 2013

» IV

## Elargissement du pont de la route de Luins



**LES TRAVAUX »** préliminaires nécessaires à l'élargissement du pont de la route de Luins ont débuté mi-mars 2014. D'une largeur de 5 mètres actuellement, l'ouvrage final possèdera une largeur de 12.10 mètres lors de sa mise en service prévue fin août 2014.

Le nouvel ouvrage comprendra deux voies de circulation de 3 mètres chacune, deux pistes cyclables de 1 mètre et demi ainsi qu'un trottoir

de 1.70 mètre. Au total, avec les bordures, l'ouvrage présentera une largeur de 12 mètres. La démolition du pont existant aura lieu mi-juillet 2014. Le nouvel ouvrage sera rippé immédiatement après. Suivront alors les travaux finaux de pose de dalle de transition, d'enrobé, etc. |

*François-Xavier Paccaud*



Découvrez toutes les infos sur : [www.gland.ch](http://www.gland.ch)

## Inauguration au Skate Park

Le samedi 10 mai, la commune inaugurera sa grande fresque sur le Skate Park. Dès 11 heures: animations, démonstrations, partie officielle, stands de nourriture et de boissons, finition de la fresque par les artistes. Vous êtes toutes et tous invités. |

*La Municipalité*

# Ces déchets qui jonchent nos lieux publics...



**ACTIONS »** Les autorités de la Ville de Gland sont bien décidées à mener des actions de sensibilisation et de type éducatif pour diminuer le plus possible le littering, entendez par là, la sale manie de jeter ses déchets à même le sol, plus particulièrement dans les lieux publics.

Contrairement à certaines idées reçues, les jeunes n'en ont pas le monopole. Dès lors, dès le 28 avril, la commune mènera une vaste campagne d'affichage dans nos rues et centres d'activités. Une conférence de presse pourrait d'ailleurs se tenir le mardi 6 mai.

Le jeudi 8 mai, les Ambassadeurs des bonnes pratiques en cette matière seront présents à la récréation au collège de Grand Champ. De même, des animations de sensibilisation se tiendront au skate parc lors de l'inauguration de la nouvelle fresque, le samedi 10 mai. |

## PRO VELO

Le vélo - les enfants l'adorent...

Quelles sont les règles de conduite à connaître et à respecter ?  
Comment se protéger des dangers de la route ?  
Pour allier sécurité et plaisir, voici le cours

« A vélo en toute sécurité »

Ces cours soutenus par la Ville de Gland se dérouleront au complexe communal de Montoly, chemin du Montoly 3, les

mercredi 14 mai 2014 de 13h30 à 16h30 (pour les enfants de 8-10 ans)

et mercredi 21 mai 2014 de 13h30 à 16h30 (pour les enfants de 10-12 ans)

### Matériel requis

- Vélo en ordre (sonnette, sans petites roues stabilisatrices)
- Le port du casque est obligatoire. Prêt possible sur demande.
- Tenue confortable (ex : training, baskets)
- Protection pluie (pélerine/k-way)
- Assurance accident personnelle

### Programme

Horaire	14 mai 2014 / 8 - 10 ans	21 mai 2014 / 10 - 12 ans
13h30	Théorie & Test	Théorie & Test
14h30	Exercices de maîtrise du vélo	Exercices en milieu fermé
15h30	Exercices en milieu fermé	Sortie sur route

Exercices en milieu fermé : indiquer, observer, vitesse, freinage, traversée giratoire, slalom, présélection

Le cours coûte 10 CHF par participant-e / Places limitées

Inscription obligatoire : [coursvelo@pro-velo-geneve.ch](mailto:coursvelo@pro-velo-geneve.ch)

Ou par téléphone au 077 482 78 45 / les cours ont lieu par tous les temps

PRO VELO La Côte sera présent avec un stand le 4 mai lors du prochain marché Grand-Rue de Gland

fxp

# Annonces culturelles

**GLAND'ECRAN »** Le mercredi 14 mai... Soyons fous! Ce sera un peu le fil rouge de cette session cinéma: la fantaisie, l'absurde, le rire aussi.

le mercredi 14 mai, nous verrons 2 films, avec «Gremlins» de Joe Dante à 15h Entre fantastique, humour et frissons. «Gremlins» est un conte de Noël un peu dingue et une œuvre culte pour toute une génération avec des créatures absolument inoubliables. Produit par Steven Spielberg.

Le Gremlins seront suivis de «Delicatessen» de Jeunet & Caro à 20h.

Il s'agit du premier long-métrage du réalisateur Jean-Pierre Jeunet, dont on découvre ici l'univers coloré, rythmique et poétique.

Un style que l'on retrouvera dans tous ses autres films dont «Le fabuleux destin d'Amélie Poulain», «Micmacs à tire-larigot» et, plus récemment, «L'extravagant voyage du jeune et prodigieux T.S. Spivet». Les excellents comédiens Dominique Pinon et Jean-Claude Dreyfus seront au rendez-vous !

Toutes les infos et billetterie en ligne détaillées sur [www.cinema-gland.ch](http://www.cinema-gland.ch)

CHF 10.- la place. |

Sandrine Faure



**EDITION LIMITEE »** Le jeudi 22 mai... Comme d'habitude: AFTERWORK dès 19h, avec grignotages et surprise musicale dans le foyer du théâtre (entrée libre).

Puis, à 20h30, le Café-Concert en édition limitée avec Carine Séchaye qui mettra du lyrique pétillant dans votre soirée et saura vous surprendre! Carine Séchaye aime la langue française et le répertoire lyrique, le rire, les émotions, et nous aurons le grand plaisir de l'accueillir pour ce café-concert, dans la salle du théâtre, ce jeudi 22 mai au Théâtre de Grand-Champ, en toute intimité, en français, et en duo avec son pianiste.



Une soirée où le lyrique sera accessible, décalé, fin et gourmand: à ne pas rater! Toutes les infos et billetterie en ligne sur [www.theatre-gland.ch](http://www.theatre-gland.ch) CHF 20.- et 30.- pour les billets du concert de 20h30 FETE DE LA MUSIQUE Retenez bien la date et réservez-la: les festivités auront lieu le SAMEDI 14 JUIN! Une façon pour la ville de Gland de célébrer, un peu en avance et toujours essentiellement aux Perrerets (dans la cour du collège). Un beau programme est en train de se dessiner, que nous aurons le plaisir de vous dévoiler dans le prochain numéro, et sur notre site internet bien sûr. A bientôt! | Sandrine Faure



# De nouveaux appartements protégés à Eikenott

**16 APPARTEMENTS »** La Ville de Gland, en partenariat avec la Immobilière Suisse Asset Management, vous propose sur le site d'Eikenott 16 appartements protégés de deux ou trois pièces et demies.

Construits sans barrières architecturales, ils offrent une sécurité accrue aux personnes qui désirent conserver leur « chez soi », maintenant ainsi leur autonomie tout en profitant d'un environnement de services de proximité: CMS, commerce de détail, cabinets médicaux... De plus, l'immeuble comporte une salle communautaire qui sera animée par un référent social deux fois par semaine. D'autres part, 17 appartements supplémentaires à loyers abordables seront proposés aux jeunes familles, favorisant ainsi la mixité sociale.

Les personnes intéressées, résidant au moins depuis trois ans dans la commune, peuvent s'adresser au service du logement au 022 354 04 10. **I**

*Isabelle Monney, municipale*



Photo: Losinger-Manazzi

## Une bibliothèque mobile au Marché de printemps



Photo: S. Devaud

**INÉDIT »** Le samedi 4 mai, dans le cadre du «Marché Grand Rue», la bibliothèque communale et scolaire sortira de ses murs pour une manifestation inédite à Gland: un stand «bibliothèque de rue».

Les visiteurs auront l'occasion de découvrir les divers types de documents disponibles dans les locaux de la rue du Collège; mais également profiter d'un programme d'animations pour petits et grands: un voyage au pays des livres pour les tout-petits et leurs parents (0-4 ans), des spectacles de contes dès 4 ans, entrecoupés par des lectures à haute voix pour les adultes.

Durée du Marché Grand-Rue: toute la journée

Animation «tout-petits»: de 9h à 11h, les participants restent le temps qu'ils souhaitent  
Contes: 11h30 / 13h30 / 15h30, séances d'environ 20 à 30 min.

Lectures à haute voix: 10h30 / 12h30 / 14h30 / 16h30, séances de 10 min. **I**

*fxp*

## Les établissements scolaires de Gland se réorganisent

**L'ENTRÉE EN VIGUEUR »** de l'accord intercantonal sur l'harmonisation de la scolarité obligatoire (HarmoS) il y a de cela quelques années et celle de la loi vaudoise sur l'enseignement obligatoire (LEO) en août dernier ont nécessité de nombreux changements d'organisation et de fonctionnement de nos établissements scolaires.

Pour notre ville, disons le sans ambages, il s'est agi d'un « gros morceau », sachant que Gland n'abrite pas moins de 44 classes primaires et 38 secondaires, pour un total d'élèves supérieur à 1500 ! Afin de se donner les meilleures chances pour réussir l'exercice, un comité de pilotage (Copil) regroupant l'ensemble des partenaires concernés – canton, écoles et commune - a été mis sur pied. Son rôle consistait d'une part à assurer la qualité du projet sur le plan des ressources humaines et de l'organisation générale et, d'autre part, de planifier le suivi des actions en lien avec la réorganisation.

Parmi les validations de ce Copil, il convient de citer le maintien d'un établissement primaire et d'un établissement secondaire, chacun doté de sa propre direction et de basculer vers le nouveau modèle à la rentrée d'août 2014, soit d'ici quelques mois.

Afin de respecter la nouvelle répartition des degrés d'enseignements, un état des lieux a été réalisé, en étroite collaboration avec les directions, dans les cinq bâtiments scolaires. Trois changements importants méritent que nous nous y arrêtions ici. Le premier concerne le collège des Tuillières. Celui-ci accueillera désormais les 7<sup>e</sup> et 8<sup>e</sup> HarmoS et deviendra un bâtiment primaire. Le bâtiment des Perrerets abritera un secrétariat plus étoffé en raison de l'arrivée des deux degrés supplémentaires.

Ceci demandera des travaux conséquents de réaménagement et de réaffectation de certaines classes. La deuxième touche à la création d'un bureau de doyen à Mauverney, ceci ayant été rendu nécessaire au vu du nombre important d'élèves qui y sera rassemblé. Quant au collège de Grand Champ, il sera entièrement consacré au degré secondaire. Du fait du renforcement des enseignants spécialistes de disciplines, le regroupement en un seul lieu géographique était incontournable. Notons encore que 250 casiers seront installés et mis à disposition des élèves ainsi que des écrans d'information.

Du côté de la municipalité, on se dit serein. Tout a du moins été fait pour que ces changements de taille se fassent sans trop de difficultés, tant pour les écoles que pour les élèves. **I**

*Christine Girod*



Photo: N. Fretet



Découvrez toutes les infos sur:  
[www.gland.ch](http://www.gland.ch)

# Mérites sportifs 2013

**LAURÉATS 2013** » La cérémonie de remise des «*Mérites sportifs de la Ville de Gland*» s'est déroulée le mardi 18 mars dernier à la salle d'exposition du complexe de Grand-Champ devant un large parterre.

Présidée par MM. Daniel Collaud et Thierry Genoud, municipaux à Gland, elle a, comme à l'accoutumée, permis la rencontre entre les sportifs de la commune et les autorités de la commune. Un prix a été remis à chaque sportif proposé pour un mérite. Pour les jeunes sportifs en particulier, ces prix sont un encouragement à persévérer dans la pratique de leur sport de prédilection.

**La Ville de Gland attribue annuellement :**

- un mérite individuel féminin
- un mérite individuel masculin
- un mérite par équipe (ou groupe)
- un mérite pour un dévouement ou un engagement particulier



**Les lauréats 2013**

Le mérite individuel féminin est revenu, cette année, à Léonie WAHLEN. Agée de 17 ans, Léonie s'entraîne quotidiennement depuis l'âge de 6 ans. Au palmarès 2013 elle a gagné deux concours internationaux juniors et s'est classée deuxième au concours international de San Giovanni. Ces résultats lui donnent droit à la Swiss Olympic Talents Card et l'intégration aux cadres suisses A.



Nicolas ZOULALIAN s'est adjugé le mérite individuel masculin. Il est âgé de 18 ans. En 2013, il a obtenu 4 médailles aux championnats de Suisse en petit bassin : deux d'argent et deux de bronze. Il a terminé à une brillante 8ème place en finale du 50m dos à l'Amsterdam Swim Cup en décembre 2013.



Le mérite par équipe a été décerné à deux équipes. L'équipe des juniors B du Football club de Gland (ci-dessus), championne vaudoise et promue en ligue Interrégionale, et l'équipe masculine de Volley juniors des M15 (moins de 15 ans) championne vaudoise de sa catégorie.



Pour le prix du dévouement, la concurrence était rude. Pas moins de cinq candidates et candidats pouvaient légitimement y prétendre. Finalement, le choix s'est porté sur Nora comme on l'appelle amicalement. Toujours prête à s'engager pleinement dans un comité d'organisation ou à donner un coup de main, dans le milieu du sport de Gland, tout le monde la connaît. Nora ERB est membre active de La Foulée Glandoise



depuis sa création en 1985 et présidente depuis 1994. Elle fêtera donc cette année ses 20 ans à la tête de cette société sportive. Nora exerce un bénévolat exemplaire, tout azimut, pour la cause du sport !



Les quatre autres nominés ont chacun reçu un diplôme, à savoir : Verena BAUMGARTNER de la Société de gymnastique GYM AGyA, Serge MENGOZZI de la Compagnie des archers, Claude-Alain ZEHNDER de la Société de Tir «Le Chêne» et Libero SICURANZA du Rock'n Roll Club. C'est grâce à l'engagement de ce genre de personnes que des manifestations et des clubs sportifs peuvent encore exister. | fxp

**Gland** **coop**  
Duel intercommunal  
La Saison neige

**Jeudi 8 mai 2014 de 17h à 20h**  
**Gland-Centre sportif «En Bord»**

**La ville de Gland défie la ville de Nyon !**  
Venez nombreux faire du sport, à votre rythme, en marchant, en nordic walking, en courant ou en roller.  
Plus d'information: 022 354 04 04 - www.lasuisseboughe.ch - www.gland.ch

www.lasuisseboughe.ch

**coop** **suvaliv** **SwissLife** **D**

## Une 4<sup>e</sup> saison de succès pour la patinoire couverte de Gland

**AMÉLIORATIONS** » D'année en année, des améliorations sont apportées aux installations et les horaires sont adaptés afin de convenir au mieux aux besoins des principaux utilisateurs de la patinoire.

Du 22 novembre 2013 au 2 mars 2014 une surface de glace de 525 m<sup>2</sup> a été mise à la disposition du public, des écoles et également du HC Gland à qui la patinoire est réservée les lundis et jeudis.

A l'instar des saisons précédentes, la location de la patinoire par les écoles de la région a rencontré un très vif succès. En effet, durant les 11 semaines de périodes scolaires, environ 200 classes de la région ont été accueillies.

A relever également la demande en nette augmentation pour les soirées privées.

Il est particulièrement intéressant de constater que de plus en plus d'utilisateurs de la patinoire ont acheté leurs propres patins. Lors de l'ouverture de la patinoire en automne 2010, le 95% des patineurs louaient les patins ; ce dernier hiver ils n'étaient plus que 25% à faire une demande de location.

Ainsi, nous pouvons l'affirmer : la mise à disposition d'une patinoire a grandement contribué à populariser la pratique du patin et même du hockey sur glace à Gland et dans sa proche région. L'ambiance familiale, populaire et sans aucune contrainte de consommation de cette patinoire contribue certainement aussi à cet engouement. A bientôt, à fin novembre prochain !

J.-C. Kirchofer

Plus d'informations sur le site : [www.gland.ch](http://www.gland.ch)